

JEGYZŐKÖNYV

Készült a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének
2019. június 24. (hétfő) 16:30 órakor
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 4. nyilvános rendes ülésén

Jelen vannak: Kápolnai Kázmér elnök

Gedő Györgyné elnök-helyettes

Távol maradt: Gedő Ildikó nemzetiségi önkormányzati képviselő

Meghívottak: dr. Kovács Gabriella nemzetiségi referens

Kápolnai Kázmér

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Gedő Györgyné elnök-helyettest a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Gedő Györgyné

Elfogadja a jelölést.

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel Gedő Györgyné jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat úgy dönt, hogy elfogadja Gedő Györgyné személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett elfogadta az ügyrendi javaslatot, és 37/2019. (VI.24.) alatt meghozta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 37/2019. (VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Gedő Györgyné személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Ezt követően Kápolnai Kázmér elnök ismerteti a meghívó szerinti napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

- 1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozat módosítása**
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
- 2. A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása**
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
- 3. Viktorin József emléktáblájának és sírjának koszorúzása**
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
- 4. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása**
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
- 5. Költségvetés átcsoportosítása**
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett és 38/2019. (VI.24.) alatt elfogadta az alábbi határozatot:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 38/2019. (VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 4. nyilvános rendes ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozat módosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
2. A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
3. Viktorin József emléktáblájának és sírjának koszorúzása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
4. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
5. Költségvetés átcsoportosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.

1. Napirendi pont

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozat módosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 39/2019.(VI.24.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 39/2019. (VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

„2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 5.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 20.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. mandátum végéig

2. Napirendi pont

A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 40/2019. (VI.24.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 40/2019. (VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a) a települési Önkormányzat pályázatán elnyert összeget (Hagyományörző rendezvények megtartásához a képviselt helyi ünnepi megemlékezés, Hagyományörző tevékenységgel kapcsolatban felmerülő költség, Hagyományörző rendezvény tevékenységgel összefüggő utazási költség és megvendégelés, nemzetiségi nyelvű sajtó előállításához szükséges költség) elnyert 100 e Ft támogatást a költségvetésében elfogadja, és az Önkormányzat bevételi működési célú támogatás államháztartáson belülről előirányzatát és a tartalék előirányzatát, 100 e Ft-tal megemeli.

b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.

2. a) a települési Önkormányzat által kiírt pályázati felhívásra a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzattal, a Józsefvárosi Szerb Önkormányzattal a „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című nyílt rendezvény szervezésére, benyújtott pályázati kérelemre megítélt 750 e Ft összegű támogatás 1/3-d részét befogadja, amely a mellékelt nyilatkozat alapján 250 e Ft.

b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.

3. az 1.-2. pontban foglaltak figyelembevételével az önkormányzat működési célú támogatása ÁHT-belülről bevételi előirányzatát 350 e Ft-tal, tartalék előirányzatát 350 e Ft-tal megemeli.

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. június 24.

3. Napirendi pont

Viktorin József emléktáblájának és sírjának koszorúzása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 41/2019. (VI.24.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 41/2019. (VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Viktorin József halálának 145. évfordulója alkalmából nyílt rendezvény keretében az emléktáblánál Visegrádon koszorút helyez el a helyi szlovák nemzetiségű lakosokkal közösen, melyre 2019. július 20-án kerül sor. A rendezvény keretösszegére maximum 110 e Ft-ot állapít meg, melyből 18 e Ft szervezési díj, 15

- e Ft reprezentáció, 67 e Ft busszal való szállítás Budapest-Visegrád és Visegrád–Budapest között, 10 e Ft koszorúvásárlás.
2. a nyílt rendezvény a visegrádi Mátyás Király Művelődési Ház és Városi Könyvtár bejáratán és az épületben több helyen meghívó formájába kerül meghirdetésre.
 3. forrása: 100 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása, koszorú vásárlás tekintetében 10 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás, kiadás fedezete 15 e Ft erejéig a személyi juttatások reprezentáció előirányzata, továbbá 85 e Ft dologi kiadások előirányzatán belül szolgáltatási kiadás, valamint egyéb dologi kiadás 10 e Ft.
 4. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. augusztus 31.

4. Napirendi pont

„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 42/2019. (VI.24.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 42/2019.(VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen a józsefvárosi német és szerb önkormányzatokkal közösen beadott pályázati kérelemre a települési Önkormányzat által nyújtott 750 e Ft támogatás összegét a pályázók egyenlő részben használják fel.
2. A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren. A rendezvényen önkormányzatunk a hagyományőrző kulturális szolgáltatások költségére 150 e Ft-t, gasztronómiai bemutató költségére azon belül reprezentációs költségére 110 e Ft-t, meghívó költségére 15 e Ft-t biztosít.
3. A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre.
4. forrása: 250 e Ft erejéig a Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás (dologi kiadás 150 e Ft, személyi juttatás reprezentációs kiadás 100 e Ft), valamint 25 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás (személyi juttatás reprezentáció 10 e Ft, dologi kiadás 15 e Ft)

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. augusztus 31.

5. Napirendi pont

Költségvetés átcsoportosítása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Kápolnai Kázmér

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.
Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő, 2 igen 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a
elfogadta a javaslatot, és meghozta 42/2019. (VI.24.) számú határozatát:

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 42/2019.(VI.24.) számú határozata:

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy


- a) 2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 15.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára
- b) a települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 85 e Ft-ot átcsoportosít, a dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára, továbbá 15 e Ft-ot átcsoportosít a személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
- c) a 2019. évi települési önkormányzat Német-Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 150 e Ft-ot átcsoportosít dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára, és 100 e Ft-ot átcsoportosít személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
- d) az önkormányzat 2018. évi feladatalapú központi támogatásból tervezett általános tartalék előirányzatáról 35 e Ft-ot átcsoportosít, azon belül a dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára 25 e Ft-ot, és 10 e Ft-ot személyi juttatás reprezentáció előirányzatára.

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök


Határidő: 2019. június 24.


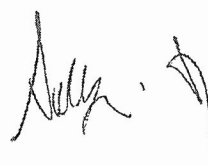
Kápolnai Kázmér

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 17:35 órakor bezárja:


.....
jegyzőkönyv-hitelesítő



Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina 

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

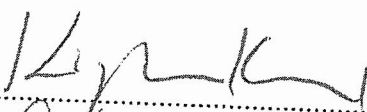
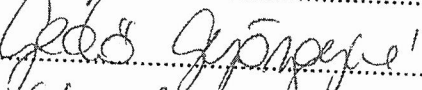
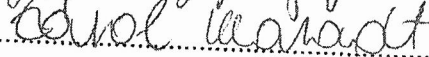
Jelenléti ív

a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat
4. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:
2019. június 24. (hétfő) 16:30 óra

1. Kápolnai Kázmér

2. Gedő Györgyné

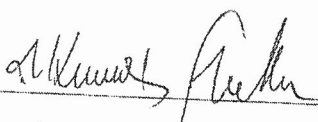
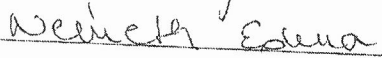
3. Gedő Ildikó


.....

.....

.....

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Kovács Gabriella

Németh Edina


.....

.....

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS
Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 35/2019. (VI.24.) számú határozat
módosítása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 24. napján
4. nyilvános rendes ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Képviselő-testületet, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozatot módosítani szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a költségvetési felhasználások miatt a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A határozatban szereplő, módosítandó szövegrész:

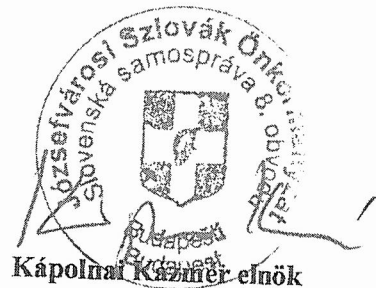
„2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 5.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

helyébe a következő rendelkezés lép:

„2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 20.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára, melyet a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat banki könyvelés díjára fordít.”

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök
Határidő: 2019. mandátum végéig

Budapest, 2019. június 14.



ELŐTERJESZTŐ: KÁPOLNAI KÁZMÉR ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK
ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ U
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *elkuv*

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 35/2019. (VI.24.) számú határozat módosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 24. napján
4. nyilvános rendes ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Budapest Józsefvárosi Önkormányzat által kiírt 2019. évi nemzetiségi pályázatra a Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat pályázatot nyújtott be (tárgy: Hagyományörző rendezvények megtartásához a képviselt helyi ünnepi megemlékezés, Hagyományörző tevékenységgel kapcsolatban felmerülő költség, Hagyományörző rendezvény tevékenységgel összefüggő utazási költség és megvendégelés, nemzetiségi nyelvű sajtó előállításához szükséges költség).

Józsefvárosi Önkormányzat Emberi Erőforrás Bizottságának Képviselő-testülete a 73/2019. (V.08.) számú határozatában arról döntött, a pályázatunk alapján önkormányzatunkat 100 e Ft összegű támogatásban részesíti.

Fentiekén túl, a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzattal és a Józsefvárosi Szerb Önkormányzattal közösen is nyújtottunk be pályázati kérelmet „Közös Német –Szerb- Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című rendezvény szervezésére, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének 73/2019. (V.08.) számú határozata alapján ez a közös program 750 e Ft-ot nyert, és a mellékelt nyilatkozat alapján a közösen elnyert támogatási összeg egyenlő részben, azaz 250 e Ft befogadásáról kell döntenünk. Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

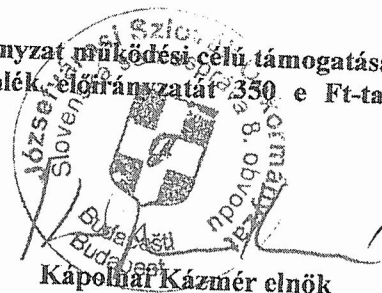
Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a) a települési Önkormányzat pályázatán elnyert összeget (Hagyományörző rendezvények megtartásához a képviselt helyi ünnepi megemlékezés, Hagyományörző tevékenységgel kapcsolatban felmerülő költség, Hagyományörző rendezvény tevékenységgel összefüggő utazási költség és megvendégelés, nemzetiségi nyelvű sajtó előállításához szükséges költség) elnyert 100 e Ft támogatást a költségvetésében elfogadja, és az Önkormányzat bevételi működési célú támogatás államháztartáson belülről előirányzatát és a tartalék előirányzatát, 100 e Ft-tal megemeli.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
2. a) a települési Önkormányzat által kiírt pályázati felhívásra a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzattal, a Józsefvárosi Szerb Önkormányzattal a „Közös Német– Szerb- Szlovák Kulturális Gála szervezése, lebonyolítása” című nyílt rendezvény szervezésére, benyújtott pályázati kérelemre megítélt 750 e Ft összegű támogatás 1/3-d részét befogadja, amely a mellékelt nyilatkozat alapján 250 e Ft.
b) felkéri az elnököt a támogatási szerződés aláírására.
3. az 1.-2. pontban foglaltak figyelembevételével az önkormányzat működési célú támogatása ÁHT-belülről bevételi előirányzatát 350 e Ft-tal, tartalék előirányzatát 350 e Ft-tal megemeli.

Felkészítette: Kápolnai Kázmér elnök
Határidő: 2019. június 24.

Budapest, 2019. június 14.


Kápolnai Kázmér elnök

ELŐTERJESZTŐ: KÁPOLNAI KÁZMÉR ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK
ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ 4
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *alku*

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Viktorin József emléktáblájának és sírjának koszorúzása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 24. napján
4. nyilvános rendes ülés 3.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2018. évi munkatervünkbe felvettük, és a 2019. évi nemzetiségi pályázaton elnyert támogatás terhére lehetőségünk is van arra, hogy méltón emlékezzünk meg Viktorin József halálának 145. évfordulójáról. Javaslom, hogy 2019. július 20-án a helyi szlovák nemzetiségű lakosokkal közösen szervezzünk koszorúzást Visegrádon az emléktáblánál, és azt követően vendéglátást biztosítsunk a rendezvény résztvevőinek. Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy rendezvényre maximum 110 e Ft-keretösszeget állapítsunk meg, melyből szervezési díj 18 e Ft-t, a nyílt rendezvény résztvevőinek vendéglátására 15 e Ft legyen a keretösszeg, a busszal való szállításra Budapest-Visegrád és Visegrád-Budapest közötti útvonalon 67 e Ft keretösszeget, koszorúvásárlásra 10 e Ft keretösszeget biztosítsunk. A 35/2018. sz. alatti, szlovák nyelvű katolikus szentmisék, és közösségi találkozók szervezése tárgyú határozatunkban az ilyen jellegű rendezvényeink szervezésével a Fekete Főnix Bt.-t választottuk ki, önkormányzatunk nevében. Forrása: 100 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat nemzetiségi pályázati támogatása, 10 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás

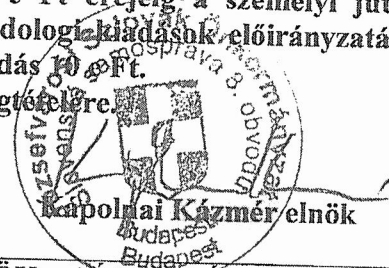
Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Viktorin József halálának 145. évfordulója alkalmából nyílt rendezvény keretében az emléktáblánál Visegrádon koszorút helyez el a helyi szlovák nemzetiségű lakosokkal közösen, melyre 2019. július 20-án kerül sor. A rendezvény keretösszegére maximum 110 e Ft-ot állapít meg, melyből 18 e Ft szervezési díj, 15 e Ft reprezentáció, 67 e Ft busszal való szállítás Budapest-Visegrád és Visegrád-Budapest között, 10 e Ft koszorúvásárlás.
2. a nyílt rendezvény a visegrádi Mátyás Király Művelődési Ház és Városi Könyvtár bejáratán és az épületben több helyen meghívó formájába kerül meghirdetésre.
3. forrása: 100 e Ft erejéig a 2019. évi települési önkormányzat pályázati támogatása, koszorú vásárlás tekintetében 10 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás, kiadás fedezete 15 e Ft erejéig a személyi juttatások reprezentáció előirányzata, továbbá 85 e Ft dologi kiadások előirányzatán belül szolgáltatási kiadás, valamint egyéb dologi kiadás 10 e Ft.
4. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Budapest, 2019. június 14.



ELŐTERJESZTŐ: KÁPOLNAI KÁZMÉR ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK
ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *ok*

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

„Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 24. napján
4. nyilvános rendes ülés 4.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen a józsefvárosi német és szerb önkormányzatokkal közösen beadott pályázati kérelem a települési Önkormányzattól 750 e Ft támogatást nyert. A támogatás összegét egyenlő részben kívánjuk felhasználni. A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren.

A rendezvényre önkormányzatunk két forrást jelölt meg, így összesen 275 e Ft összeget határozunk meg: a hagyományörző kulturális szolgáltatások költségére 150 e Ft, gasztronómiai bemutató költségére azon belül reprezentációs költségre 115 e Ft, 10 e Ft meghívó költségére kerülne felhasználásra.

A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre. Forrása: 250 e Ft erejéig a Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás, 20 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás
Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. „Közös Német–Szerb- Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása címen a józsefvárosi német és szerb önkormányzatokkal közösen beadott pályázati kérelemre a települési Önkormányzat által nyújtott 750 e Ft támogatás összegét a pályázók egyenlő részben használják fel.
2. A nemzetiségi est 2019. augusztus 31-én 17:30 órakor kerül megrendezésre 1086 Budapest, Teleki László téren. A rendezvényen önkormányzatunk a hagyományörző kulturális szolgáltatások költségére 150 e Ft-t, gasztronómiai bemutató költségére azon belül reprezentációs költségre 110 e Ft-t, meghívó költségére 15 e Ft-t biztosít.
3. A nyílt rendezvény a Józsefváros újság honlapján, valamint Józsefvárosi Önkormányzatnál és a Józsefvárosi Nemzetiségi Irodában elhelyezett meghívó formájában kerül meghirdetésre.
4. forrása: 250 e Ft erejéig a Német–Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás (dologi kiadás 150 e Ft, személyi juttatás reprezentációs kiadás 100 e Ft), valamint 25 e Ft erejéig a 2018. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás (személyi juttatás reprezentáció 10 e Ft, dologi kiadás 15 e Ft)

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. augusztus 31.

Budapest, 2019. június 14.

ELŐTERJESZTŐ: KÁPOLNAI KÁZMÉR ELNÖK
ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *alkut*



JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

1082 Budapest, Baross u. 63-67.

ELŐTERJESZTÉS

Költségvetés átcsoportosítása

Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testületének 2019. június 24. napján
4. nyilvános rendes ülés 5.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy költségvetés átcsoportosítása szükséges az alábbiak szerint:

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

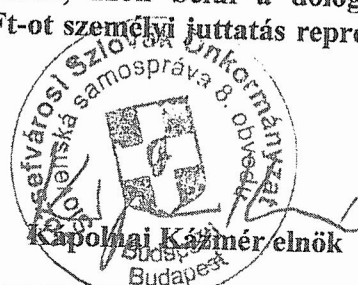
Határozati javaslat

- A Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy
2019. évi települési önkormányzat működési támogatás tartalék előirányzatáról 15.000 Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadás előirányzatára
 - a települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 85 e Ft-ot átcsoportosít, a dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára, továbbá 15 e Ft-ot átcsoportosít a személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
 - a 2019. évi települési önkormányzat Német-Szerb-Szlovák közös települési pályázati támogatás tartalék előirányzatáról 150 e Ft-ot átcsoportosít dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára, és 100 e Ft-ot átcsoportosít személyi juttatás reprezentáció előirányzatára
 - az önkormányzat 2018. évi feladatalapú központi támogatásból tervezett általános tartalék előirányzatáról 35 e Ft-ot átcsoportosít, azon belül a dologi kiadás szolgáltatás előirányzatára 25 e Ft-ot, és 10 e Ft-ot személyi juttatás reprezentáció előirányzatára.

Felelős: Kápolnai Kázmér elnök

Határidő: 2019. június 24.

Budapest, 2019. június 14.



ELŐTERJESZTŐ: KÁPOLNAI KÁZMÉR ELNÖK JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK
ÖNKORMÁNYZAT
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL: *alk*

JÓZSEFVÁROSI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT
1082 Budapest, Baross u. 63-67.

MEGHÍVÓ

Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
2019. június 24. (hétfő) 16:30 órai kezdettel tartandó
4. nyilvános rendes testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

1. Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat 32/2019.(III.27.) számú határozat módosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
2. A települési önkormányzat 2019. évi nemzetiségi pályázatán elnyert összegek befogadása és felosztása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
3. Viktorin József emléktáblájának és sírjának koszorúzása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
4. „Közös Német–Szerb– Szlovák Kulturális Gála” szervezése, lebonyolítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)
5. Költségvetés átcsoportosítása
Előterjesztő: Kápolnai Kázmér (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2019. június 14.

Üdvözlettel:

Kápolnai Kázmér
elnök s.k.

2. kiegészítő post
melléklet

Nyilatkozat

Tárgy: 2019. évi települési önkormányzat nemzetiségi pályázatán elnyert 750 e Ft felosztása


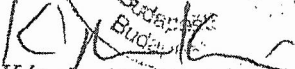
Alulírott dr. Szabadkai Attila Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Szabó János a Józsefvárosi Szerb Önkormányzat elnöke és Kápolnai Kázmér Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat elnöke a 2019. évi települési önkormányzat által kiírt nemzetiségi pályázatra a közös pályázatot adtuk be. A közös pályázatra kapott támogatás összegét 750 e Ft-ot, egyenlő részben kívánjuk elosztani illetve felhasználni, külön támogatási szerződés megkötésével.

Budapest, 2019. május 28.


Dr. Szabadkai Attila Csaba elnök
Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat



Szabó János elnök
Józsefvárosi Szerb Önkormányzat



Kápolnai Kázmér elnök
Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat